

Niederschrift

über den öffentlichen Teil der 51. Sitzung des Hauptausschusses der Stadt Eberswalde am 19.09.2013, 18:00 Uhr, im Rathaus Eberswalde, Raum: 206, Breite Straße 41 - 44, 16225 Eberswalde

TAGESORDNUNG

- 1. Begrüßung und Eröffnung der Sitzung
- 2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Anwesenheit und der Beschlussfähigkeit
- 3. Beschlussfassung über eventuelle Einwendungen gegen die Niederschrift der 50. Sitzung des Hauptausschusses der Stadt Eberswalde vom 08.08.2013
- 4. Feststellung der Tagesordnung
- 5. Informationen des Vorsitzenden
- 6. Einwohnerfragestunde
- 7. Informationen aus der Stadtverwaltung
- 8. Informationsvorlagen
- 8.1. **Vorlage:** I/0070/2013 **Einreicher/**

zuständige Dienststelle: 20 - Kämmerei

Information zu Spenden an die Stadt Eberswalde per 30.06.2013

- 9. Anfragen und Anregungen von Fraktionen und Stadtverordneten sowie im Rahmen ihrer Zuständigkeit von Ortsvorstehern/innen, den Vorsitzenden der Beiräte gemäß Hauptsatzung, dem/der Vorsitzenden des KJP und den Beauftragten gemäß Hauptsatzung
- 10. Genehmigung von Eilentscheidungen
- 11. Beschlussvorlagen (Beratung und Beschlussfassung)
- 11.1. Vorlage: BV/1014/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 65 - Tiefbauamt

Aufhebungsvereinbarung Zweckverband / Stadt zur Niederschlagswasserbeseitigung

11.2. Vorlage: BV/1010/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 65 - Tiefbauamt

1. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung der Stadt Eberswalde für die Niederschlagswasserbeseitigung

11.3. Vorlage: BV/1011/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: Bürgermeister

Verteilung einer Erbschaft

11.4. Vorlage: BV/1020/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 60 - Amt für Hochbau und Gebäude-

wirtschaft

Mitgliedschaft im GEFMA Deutscher Verband für Facility Management e. V.

11.5. Vorlage: BV/1009/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 61 - Stadtentwicklungsamt

Durchführungsvertrag Rückbau Lübbenauer Straße 2 - 18

11.6. Vorlage: BV/999/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: Fraktion Die Linke/Allianz freier

Wähler

Statistik in der Stadt Eberswalde

11.7. Vorlage: BV/1023/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 60 - Amt für Hochbau und Gebäude-

wirtschaft

Vergabe nach VOB - Bürgerbildungszentrum, Puschkinstraße 13

Los 38 Klinker- Fassadenbekleidung

11.8. Vorlage: BV/1026/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 65 - Tiefbauamt

Vergabe von Bauleistungen nach VOB für die Baumaßnahme Gestaltung Luisenplatz

11.9. Vorlage: BV/1027/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 65 - Tiefbauamt

Vergabe von Bauleistungen nach VOB für die Baumaßnahme Grünfläche Schneiderstraße

11.10. Vorlage: BV/1024/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 65 - Tiefbauamt

Nachtragsvereinbarung zur Vergabe von Bauleistungen nach VOB für die Stadtpromenade am Finowkanal, Los 1 - Landschaftsbau

TOP 1:

Herr Boginski, Vorsitzender des Hauptausschusses, eröffnet die 51. Sitzung des Hauptausschusses um 18.00 Uhr.

TOP 2:

Herr Boginski stellt fest, dass form- und fristgerecht eingeladen wurde und der Hauptausschuss beschlussfähig ist.

Einwendungen hiergegen werden nicht erhoben.

Zu Beginn des Hauptausschusses sind 9 Stadtverordnete und der Bürgermeister anwesend (Anlage 1).

TOP 3:

Schriftliche Einwendungen liegen nicht vor; mündliche Einwendungen werden nicht vorgetragen.

Der Niederschrift wird mehrheitlich zugestimmt.

TOP 4:

Herr Boginski teilt mit, dass die Beschlussvorlage BV/1020/2013 "Mitgliedschaft im GEFMA Deutscher Verband für Facility Management e. V." vom Einreicher zurückgezogen wird. Somit reduziert sich die Tagesordnung um diese Beschlussvorlage.

Der geänderten Tagesordnung wird einstimmig zugestimmt.

TOP 5:

5.1 Prüfauftrag von Frau Oehler im Hauptausschuss am 08.08.2013 hinsichtlich der Stolpergefahr auf der Schillertreppe

Frau Fellner informiert, dass es sich bei der Schillertreppe um ein Einzeldenkmal handelt. Nach Vorgaben der Unteren Denkmalbehörde darf weder die Geländeranordnung noch die Treppenform geändert werden. Frau Fellner teilt mit, dass bisher keine weiteren Hinweise auf Probleme eingegangen sind und sagt zu, die Angelegenheit weiterhin im Fokus zu behalten.

TOP 6:

Es werden keine Anfragen gestellt.

TOP 7:

7.1 Herr Gatzlaff:

- stellt seine Aussagen in der letzten Stadtverordnetenversammlung am 27.06.2013 unter TOP 10.5 bezüglich der Besetzung der Stelle Koordinator/in für das Bürgerbildungszentrum Amadeu Antonio richtig und teilt mit, dass in der Ausschreibung nicht, wie angenommen, enthalten war, dass es sich bei der Stellenbesetzung um eine Wiederbesetzung handelt, da dieser Satz von Frau Stieler-Hinz im Nachhinein gestrichen wurde; in Vorbereitung auf die Vorstellungsgespräche wurden die Bewerber informiert, dass der/die künftige Koordinator/in zum Zeitpunkt des Ausscheidens des jetzigen Leiters des Sachgebietes Jugend und Sport diese Funktion übernehmen soll; somit wird keine zusätzliche Stelle geschaffen

- lädt zur Entscheidung zum Bürgerhaushalt 2014 am 22.10.2013, um 18.00 Uhr, ins Paul-Wunderlich-Haus ein; er teilt mit, dass aufgrund der erwarteten großen Beteiligung Übertragungen in den Innenhof des Paul-Wunderlich-Hauses organisiert werden; Herr Gatzlaff informiert, dass vorgesehen ist, die Bezeichnungen der eingereichten Vorschläge in der nächsten Woche online zu stellen und diese ebenso im kommenden Amtsblatt zu veröffentlichen; er merkt an, dass die Stadt Eberswalde ihren Bürgerhaushalt bei dem gestrigen Netzwerktreffen Bürgerhaushalt, eine Initiative der Bundeszentrale für politische Bildung, in Bonn vorgestellt hat

7.2 Frau Fellner:

- lädt zur Baustellenbesichtigung mit Führung im Bürgerbildungszentrum Amadeu Antonio am Nachmittag des 18.10.2013 ein
- informiert über folgende Eröffnungsveranstaltungen von Großbauprojekten:
 - . 09.11.2013 Fertigstellung des Synagogenstandortes Fertigstellung der Grünanlage
 - . 18.05.2014 Eröffnung des Museums in der Adler-Apotheke am Internationalen Museumstag inklusive Führungen
 - . 21.06.2014 Eröffnung der Stadtpromenade im Rahmen des Stadtfestes FinE
 - . 05.07.2014 Eröffnung des Bürgerbildungszentrums Amadeu Antonio
 - . 23.08.2014 Eröffnung der Grundschule "Schwärzesee" zum Schuljahr 2014/2015

TOP 8:

TOP 8.1:

Vorlage: I/0070/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 20 - Kämmerei

Information zu Spenden an die Stadt Eberswalde per 30.06.2013

Der Hauptausschuss nimmt die Information zum Spendenbericht per 30.06.2013 zur Kenntnis.

TOP 9:

9.1 Herr Zinn:

- teilt mit, dass er informiert wurde, dass Herr Gatzlaff in der heutigen Sitzung Ausführungen zur Thematik "Sozialarbeiterstelle in der Grundschule "Schwärzesee" machen wird; Grund dafür sei die Aufnahme des Vorschlages der SPD-Fraktion zur Erhöhung der Stundenzahl der Sozialarbeit in die Anlage der Beschlussvorlage BV/1011/2013 "Verteilung einer Erbschaft"
- regt, an Frau Fellner gerichtet, an, dass nicht nur über einen Teil der angesetzten Termine informiert wird, sondern auch über alle anderen bekannten
- nimmt Bezug auf die Bundestagswahl am 22.09.2013 und fragt, ob Bürger/innen der Stadt Eberswalde grundsätzlich in jedem Wahlbezirk des Wahlkreises wählen gehen können, da u. a. ältere Bürger/innen zu Wahllokalen anderer Wahlbezirke einen kürzeren Weg haben bzw. das Wahllokal in der Grundschule "Schwärzesee" nicht barrierefrei erreichbar ist

Herr Boginski teilt mit, dass die Beantwortung bezüglich der Sozialarbeiterstelle von Herrn Gatzlaff unter TOP 11.3 Beschlussvorlage BV/1011/2013 "Verteilung einer Erbschaft" vorgenommen wird.

Herr Boginski teilt bezüglich der Terminankündigungen von Frau Fellner mit, dass es sich bei diesen um Eröffnungen von großen Bauprojekten handelt.

Herr Segebarth informiert zur Thematik "Bundestagswahl", dass Bürger/innen einen Wahlschein im Bürger- und Ordnungsamt beantragen können, mit dem sie dann in jedem Wahlbezirk des Wahlkreises wählen dürfen. Er weist darauf hin, dass nicht allein die Wahlbenachrichtigungskarte, sondern nur der Wahlschein zur Wahl in einem anderen Wahlbezirk des Wahlkreises berechtigt.

TOP 10:

Es liegen keine Eilentscheidungen vor.

TOP 11:

TOP 11.1:

Vorlage: BV/1014/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 65 - Tiefbauamt

Aufhebungsvereinbarung Zweckverband / Stadt zur Niederschlagswasserbeseitigung

Abstimmungsergebnis: einstimmig befürwortet

Beschlussvorschlag:

Der Hauptausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung nachstehende Beschlussfassung vorzunehmen:

Die Stadtverordnetenversammlung ermächtigt die Verwaltung zum Abschluss der Aufhebungsvereinbarung zwischen dem Zweckverband für Wasserversorgung und Abwasserentsorgung Eberswalde und der Stadt Eberswalde zur Beendigung der öffentlich-rechtlichen Vereinbarung über die Betreibung der öffentlichen Anlagen zur Niederschlagswasserbeseitigung, die Gebührenerhebung und den Gebühreneinzug entsprechend den wesentlichen Inhalten des als Anlage beigefügten Vertragsentwurfes. Unwesentliche Änderungen sind unschädlich.

TOP 11.2:

Vorlage: BV/1010/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 65 - Tiefbauamt

1. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung der Stadt Eberswalde für die Niederschlagswasserbeseitigung

Abstimmungsergebnis: mehrheitlich befürwortet

Beschlussvorschlag:

Der Hauptausschuss empfiehlt der Stadtverordnetenversammlung nachstehende Beschlussfassung vorzunehmen:

Die Stadtverordnetenversammlung beschließt die als Anlage beigefügte 1. Satzung zur Änderung der Gebührensatzung der Stadt Eberswalde für die Niederschlagswasserbeseitigung.

TOP 11.3:

Vorlage: BV/1011/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: Bürgermeister

Verteilung einer Erbschaft

Herr Boginski teilt mit, dass Austauschseiten mit den Sitzungsunterlagen an alle Hauptausschussmitglieder übersandt wurden und dass aus dem Ausschuss für Kultur, Soziales und Integration am 17.09.2013 resultierende Austausch-/Ergänzungsseiten (Anlage 2) vor der Sitzung an alle Hauptausschussmitglieder verteilt wurden.

Weiterhin teilt Herr Boginski mit, dass ein Änderungsantrag der Fraktion Die Linke/Allianz freier Wähler vor der Sitzung an alle Hauptausschussmitglieder verteilt wurde (Anlage 3).

Herr Zinn zieht als Einreicher den o. g. Änderungsantrag zurück.

Herr Gatzlaff nimmt die Beantwortung der Anfrage von Herrn Zinn unter TOP 9.1, 1. Anstrich wie folgt vor:

Herr Gatzlaff informiert, dass ab 01.01.2014 eine Sozialarbeiterin der Stadt Eberswalde, die bisher mit 12 Stunden/Woche an der Goethe-Oberschule tätig war, zur Grundschule "Schwärzesee" wechseln wird. Zurzeit ist eine Sozialarbeiterin vom Buckow e. V. mit 8 Stunden/Woche an der Grundschule "Schwärzesee" eingesetzt, die seit 2010 dort tätig ist und weiterhin an der Grundschule tätig sein wird, sodass ab 2014 zwei Sozialarbeiter an der Grundschule mit insgesamt 20 Stunden/Woche beschäftigt sein werden. Somit wird dem noch mit aufgenommenen Vorschlag der SPD-Fraktion entsprochen.

Bei der im Beschlusstext aufgeführten letzten Position "Kleiderkammer 5 T€" wird sowohl die Kleiderkammer der Arbeitslosenserviceeinrichtung des Arbeitslosenverbandes Brandenburg e. V. in der Havellandstraße als auch die Kleiderkammer des DRK Kreisverbandes Uckermark West/Oberbarnim e. V. in der Wilhelmstraße mit je 2.500 € begünstigt.

Abstimmungsergebnis: einstimmig zugestimmt

Beschlusstext: Beschluss-Nr.: H 308/51/13

Der Hauptausschuss beschließt, die der Stadt Eberswalde zufließende Erbschaft in Höhe von ca. 90.000 € an nachstehende Organisationen zu verteilen:

. Hospiz "Am Drachenkopf"	40 T€
. WEISSER RING e. V.	6 T€
. Eberswalder Anker	6 T€
. Eltern-Kind-Zentrum BBV	5 T€
. Flüchtlingsfonds	6 T€
. Tafel/Suppenküche	7 T€
. Rettungshundestaffel	3 T€
. Tagesstätte für chronisch psychisch Kranke	e 6 T€
. Frauenhaus Barnim	6 T€
. Kleiderkammer	5 T€

TOP 11.5:

Vorlage: BV/1009/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 61 - Stadtentwicklungsamt

Durchführungsvertrag Rückbau Lübbenauer Straße 2 - 18

Herr Zinn gibt zu Protokoll, dass er der Beschlussvorlage nicht zustimmen wird.

Abstimmungsergebnis: mehrheitlich zugestimmt

Beschlusstext: Beschluss-Nr.: H 309/51/13

Die Stadtverwaltung wird beauftragt im Rahmen des Bund-Länder-Programms Stadtumbau OST Teilprogramm Rückbau gemäß Städtebauförderungsrichtlinie StBauFR 2009 - Fortschreibung 2012 einen Durchführungsvertrag zum Rückbau der Lübbenauer Straße 2 - 18 abzuschließen.

TOP 11.6:

Vorlage: BV/999/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: Fraktion Die Linke/Allianz freier

Wähler

Statistik in der Stadt Eberswalde

Frau Fellner erläutert anhand eines Planes die derzeitigen und geplanten Stadtbezirks- und Ortsteilgrenzen in der Stadt Eberswalde (Anlage 4).

Herr Zinn zieht die Beschlussvorlage im Hinblick darauf, dass die Thematik in der kommenden Sitzung des Ausschusses für Kultur, Soziales und Integration Bestandteil der Tagesordnung wird im Namen der Fraktion Die Linke/Allianz freier Wähler zurück.

TOP 11.7:

Vorlage: BV/1023/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 60 - Amt für Hochbau und Gebäude-

wirtschaft

Vergabe nach VOB - Bürgerbildungszentrum, Puschkinstraße 13

Los 38 Klinker- Fassadenbekleidung

Abstimmungsergebnis: mehrheitlich zugestimmt

Beschlusstext: Beschluss-Nr.: H 310/51/13

Dem Vergabevorschlag für die Baumaßnahme Los 38 Klinker-Fassadenbekleidung für das Bürgerbildungszentrum Puschkinstr. 13 in Eberswalde, in Höhe von 154.122,26 Euro wird zugestimmt.

Die Verwaltung wird beauftragt, den Zuschlag an die Firma PAHL II Klinker Bau GmbH GmbH aus Bernburg zu erteilen.

TOP 11.8:

Vorlage: BV/1026/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 65 - Tiefbauamt

Vergabe von Bauleistungen nach VOB für die Baumaßnahme Gestaltung Luisenplatz

Herr Boginski teilt mit, dass ein Diskussionsbeitrag der Fraktion Die Linke/Allianz freier Wähler vor der Sitzung an alle Hauptausschussmitglieder verteilt wurde (Anlage 5).

Frau Fellner nimmt die Beantwortung der im Diskussionsbeitrag aufgeführten Fragen wie folgt vor: Frau Fellner teilt mit, dass bei der Erstellung der Planung, aufgrund der in der Nähe zum Luisenplatz über mehrere Jahre gelagerten Dachpappe, 4 Bodenproben unter Berücksichtigung der historischen Erkenntnisse über die Nutzung dieses Geländes genommen und ausgewertet wurden. Die Ergebnisse der Bodenproben sind mit Kostenermittlungen, welche die Beseitigung von ggf. weiter vorzufindenden Altlasten betreffen, in die Ausschreibung eingeflossen. Es wurde davon ausgegangen und kalkuliert, dass 80 % des Bodens unter dem Belastungsgrad Z 2 klassifiziert werden und 20 % des Bodens gleich oder größer dem Belastungsgrad Z 2. Boden unter dem Z 2-Wert darf deponiert werden, Boden mit darüberliegenden Werten muss der SBB Sonderabfallgesellschaft Brandenburg/Berlin mbH angedient und verbrannt werden.

Frau Fellner informiert, dass Nachträge wegen nicht vorhersehbaren Altlasten nicht vollständig ausgeschlossen werden können, da eine flächendeckende Bodenuntersuchung nicht möglich ist.

Herr Trieloff nimmt ab 18.45 Uhr nicht mehr an der Sitzung teil (9 Anwesende).

Abstimmungsergebnis: einstimmig zugestimmt

Beschlusstext: Beschluss-Nr.: H 311/51/13

Dem Vergabevorschlag für die Baumaßnahme Gestaltung Luisenplatz in Höhe von 298.738,71 € wird zugestimmt.

Die Verwaltung wird beauftragt den Zuschlag an die Firma THARO Straßen- und Tiefbau GmbH aus Eberswalde zu erteilen.

TOP 11.9:

Vorlage: BV/1027/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 65 - Tiefbauamt

Vergabe von Bauleistungen nach VOB für die Baumaßnahme Grünfläche Schneiderstraße

Abstimmungsergebnis: mehrheitlich zugestimmt

Beschlusstext: Beschluss-Nr.: H 312/51/13

Dem Vergabevorschlag für die Baumaßnahme Grünfläche Schneiderstraße in Höhe von 146.758,15 € wird zugestimmt.

Die Verwaltung wird beauftragt den Zuschlag an die Firma Kommunal- und Industrieservice GmbH aus Eberswalde zu erteilen.

TOP 11.10:

Vorlage: BV/1024/2013 Einreicher/

zuständige Dienststelle: 65 - Tiefbauamt

Nachtragsvereinbarung zur Vergabe von Bauleistungen nach VOB für die Stadtpromenade am Finowkanal, Los 1 - Landschaftsbau

Herr Boginski teilt mit, dass ein Diskussionsbeitrag (Anlage 6) und ein Antrag der Fraktion Die Linke/Allianz freier Wähler auf Überweisung in den Ausschuss für Bau, Planung und Umwelt (Anlage 7) vor der Sitzung an alle Hauptausschussmitglieder verteilt wurden.

Die schriftliche Beantwortung zu den im Diskussionsbeitrag enthaltenen Fragen wird von Frau Fellner an Herrn Zinn übergeben (Anlage 8).

Herr Zinn gibt zu Protokoll, dass er dem Überweisungsantrag der Fraktion Die Linke/Allianz freier Wähler zustimmen wird.

Abstimmungsergebnis zum Überweisungsantrag: mehrheitlich abgelehnt

Herr Zinn gibt zu Protokoll, dass er der Beschlussvorlage nicht zustimmen wird.

Abstimmungsergebnis: mehrheitlich zugestimmt

Beschlusstext: Beschluss-Nr.: H 313/51/13

Der 6. Nachtragsvereinbarung für die Baumaßnahme Stadtpromenade am Finowkanal, Los 1 - Landschaftsbau in Eberswalde, in Höhe von 92.833,42 €, wird zugestimmt.

Die Verwaltung wird beauftragt, die Nachtragsvereinbarung mit der Eckhard Garbe GmbH aus Berlin zu schließen.

Herr Boginski beendet den öffentlichen Teil der Hauptausschusssitzung um 18.58 Uhr.

Boginski Vorsitzender des Hauptausschusses Brauns Schriftführerin

Sitzungsteilnehmer/innen:

Vorsitzender

Friedhelm Boginski

• Stellvertreterin des Vorsitzenden

Karen Oehler

Ausschussmitglied

Uwe Grohs

Arnold Kuchenbecker

Hardy Lux

Conrad Morgenroth vertreten durch Herrn Herrmann Volker Passoke vertreten durch Herrn Sponner

Wolfgang Sachse

Götz Trieloff bis 18.45 Uhr anwesend

Carsten Zinn

Ortsvorsteher/in

Werner Jorde entschuldigt

Arnold Kuchenbecker

Karen Oehler

Wolfgang Sachse

Carsten Zinn

Dezernent/in

Anne Fellner

Bellay Gatzlaff

• Beauftragte gemäß Hauptsatzung

Barbara Bunge

· Verwaltungsmitarbeiter/innen

Harald Händel

Heike Köhler

Rainer Pförtner

Robby Segebarth